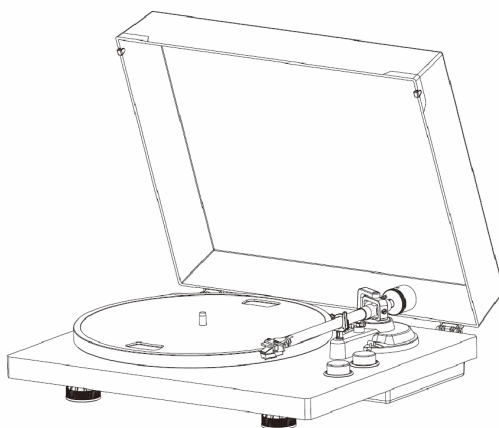


Ръководство за употреба



ВНИМАНИЕ:

Използването на органи за управление, извършването на настройки или изпълнението на процедури, различни от посочените тук, може да доведе до излагане на опасно лъчение.

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ ПРЕДИ УПОТРЕБА

СПАЗВАЙТЕ СЛЕДНИТЕ УКАЗАНИЯ:

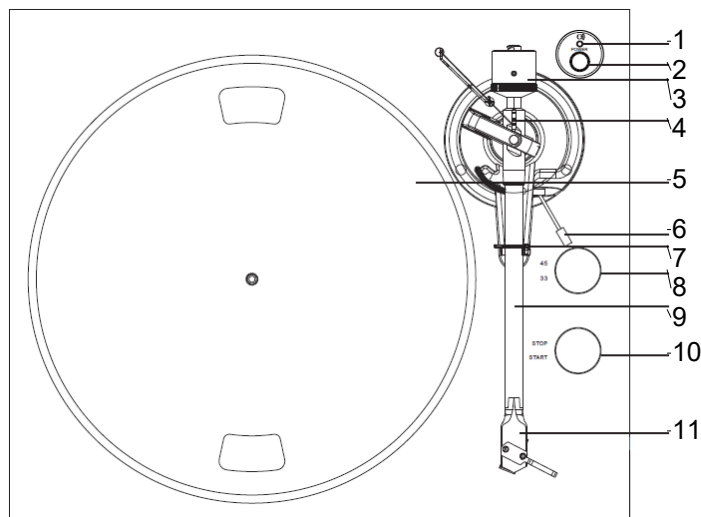
1. Не покривайте и не запушвайте вентилационните отвори. Когато поставяте устройството на рафт, оставете свободно пространство от 5 cm (2") около цялото устройство.
2. Монтирайте съгласно предоставеното ръководство за употреба.
3. Дръжте устройството далеч от източници на топлина, като радиатори, отоплителни уреди, печки, свещи и други изделия, отделящи топлина, или открит пламък. Устройството може да се използва само при умерен климат. Избягвайте прекалено студена или гореща среда. Работната температура е между 0° и 35°C.
4. Избягвайте използването на устройството в близост до силни магнитни полета.
5. Електростатичният разряд може да наруши нормалната работа на устройството. В такъв случай просто го нулирайте и рестартирайте съгласно ръководството. При прехвърляне на файлове работете внимателно и в среда без статично електричество.
6. Предупреждение! Никога не вкарвайте предмети в изделието през вентилационните или други отвори. В изделието има високо напрежение и вкарването на предмет може да причини токов удар и/или късо съединение във вътрешните части. По същата причина не разливайте вода или други течности върху изделието.
7. Не използвайте във влажни или мокри помещения, като бани, кухни с пара, или в близост до плувни басейни.
8. Устройството не трябва да бъде изложено на капки или пръски. Уверете се, че върху него или в близост до него няма съдове с течности, като вази.
9. Не използвайте устройството, когато има вероятност от конденз. При използване в топло и влажно помещение във вътрешността му може да се образуват водни капки или конденз и то да не работи правилно. Преди включване оставете устройството изключено за 1 или 2 часа: то трябва да е сухо, преди да бъде захранено.
10. Въпреки че това устройство е произведено с най-голямо внимание и е проверено няколко пъти, преди да напусне завода, все пак е възможно да възникнат проблеми, както при всички електрически уреди. Ако забележите дим, прекомерно нагряване или друго необичайно явление, незабавно извадете щепсела от контакта.
11. Устройството трябва да работи със захранване, посочено на етикета с технически данни. Ако не сте сигурни какво захранване се използва в дома ви, обърнете се към търговеца или местното електроснабдително дружество.
12. Дръжте далеч от животни. Някои животни обичат да гризат захранващи кабели.
13. За почистване използвайте мека, суха кърпа. Не използвайте разтворители или течности на бензинова основа. За упорити петна можете да използвате влажна кърпа с разреден почистващ препарат.
14. Доставчикът не носи отговорност за повреди или загуба на данни, причинени от неизправност, неправилна употреба, изменение на устройството или смяна на батерията.
15. Не прекъсвайте връзката, когато устройството форматира или прехвърля файлове. В противен случай данните може да се повредят или загубят.

16. Ако устройството има функция за възпроизвеждане от USB, USB паметта трябва да се включва директно в него. Не използвайте USB удължител, тъй като може да предизвика смущения и грешки в данните.
17. Етикетът с номиналните параметри се намира отдолу или на задния панел на устройството.
18. Устройството не е предназначено за употреба от лица (включително деца) с физически, сетивни или умствени увреждания или без опит и познания, освен ако са под надзор или са получили указания за правилната му употреба от лицето, отговорно за тяхната безопасност.
19. Изделието е предназначено само за непрофесионална употреба, а не за търговска или промишлена употреба.
20. Уверете се, че устройството е поставено стабилно. Гаранцията не покрива повреди, причинени от използването му в нестабилно положение, вибрации или удари, както и от неспазване на други предупреждения или предпазни мерки в това ръководство.
21. Никога не сваляйте корпуса на устройството.
22. Никога не поставяйте устройството върху друго електрическо оборудване.
23. Не допускайте деца до найлоновите торбички.
24. Използвайте само приставки/принадлежности, посочени от производителя.
25. Възлагайте всички сервисни дейности на квалифицирани специалисти. Сервиз е необходим при всяка повреда, например на захранващия кабел или щепсела, при разливане на течност или попадане на предмети вътре, при излагане на дъжд или влага, при необичайна работа или след изпускане.
26. Продължителното излагане на силен звук от персонални музикални плейъри може да доведе до временна или трайна загуба на слуха.
27. Ако изделието е доставено със захранващ кабел или адаптер за променлив ток:
 - При възникване на проблем изключете захранващия кабел от електрическата мрежа и се обърнете към квалифициран сервисен персонал.
 - Не стъпвайте върху захранващия адаптер и не го притискайте. Бъдете особено внимателни при щепселите и мястото, където кабелът излиза от адаптера. Не поставяйте тежки предмети върху адаптера, тъй като може да го повредят. Дръжте цялото устройство далеч от деца! Ако играят със захранващия кабел, могат да се наранят сериозно.
 - Изключвайте устройството от контакта при гръмотевични бури или когато няма да го използвате продължително време.
 - Контактът трябва да бъде близо до оборудването и леснодостъпен.
 - Не претоварвайте електрическите контакти или удължителите. Претоварването може да причини пожар или токов удар.
 - Устройства с конструкция от клас 1 трябва да се свързват към електрически контакт със защитно заземяване.
 - Устройства с конструкция от клас 2 не изискват заземяване.
 - Винаги хващайте щепсела, когато го изваждате от контакта. Не дърпайте захранващия кабел. Това може да причини късо съединение.
 - Не използвайте повреден кабел или щепсел, нито разхлабен контакт. Това може да доведе до пожар или токов удар.

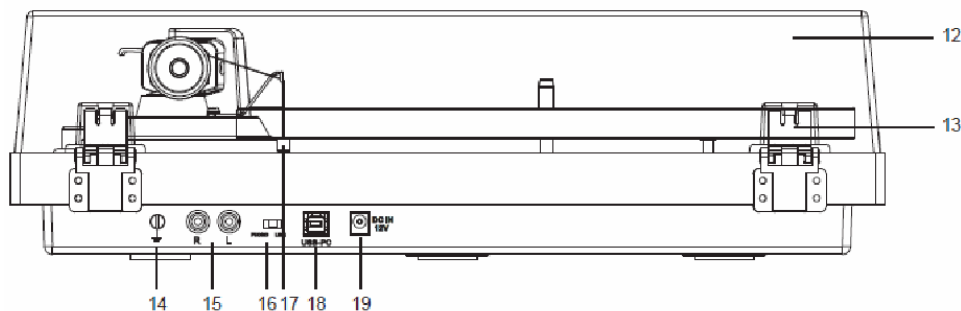
МОНТАЖ

- Разопакувайте всички части и отстранете защитните материали.
- Не свързвайте устройството към електрическата мрежа, преди да проверите мрежовото напрежение и да направите всички останали връзки.

КОМПОНЕНТИ, ФУНКЦИИ И ВРЪЗКИ



1. Индикатор за захранване и Bluetooth
2. Бутон за захранване
3. Противотежест
4. Щифт за противоскейтинг
5. Диск на грамофона
6. Лост за повдигане на рамото
7. Опора на рамото
8. Превключвател 33/45
9. Рамо
10. Превключвател Stop/Start (Стоп/Старт)
11. Доза



12. Капак

13. Панци на **капака**

14. Заземителна клемма

15. Изходни гнезда PHONO и LINE

Проверете внимателно дали в комплекта са включени следните принадлежности:

1) Устройство

2) Адаптер с накрайници за щепсел EU-UK

3) Противотежест

4) Диск с ремък

5) Адаптер за плочи на 45 об./мин

6) Подложка за грамофонния диск

16. Превключвател PHONO/LINE

17. Противоскейтингова тежест

18. Порт USB-PC

19. Вход за захранване AC-DC

7) Ръководство за употреба

8) Шаблон за подравняване на дозата

9) Кабел USB-PC

10) 2 бр. резервни гумени елементи за **капака**

11) Противоскейтингова тежест

12) Кабел за линеен изход

Този грамофон се доставя с фабрично монтирана и настроена доза.

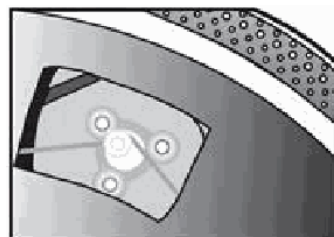
****Следващите указания за настройване на дозата са предоставени в случай че впоследствие тя бъде заменена с друг модел.**

Монтиране на капака

Поставете внимателно **капака** върху щифтовете на пантите.

Монтиране на диска и ремъка на грамофона

1. Поставете задвижващия ремък върху вътрешния пръстен от долната страна на диска и се уверете, че няма да падне по време на монтажа.
2. Поставете диска върху оста на грамофона, след което го завъртете, докато видите шайбата на задвижващия мотор през отвора в горния ляв ъгъл.
3. Внимателно хванете задвижващия ремък и го поставете в жлеба на шайбата на мотора.
4. Свържете захранващия адаптер към грамофона и го включете.
5. Поставете превключвателя Start/Stop на мотора в положение Start, за да проверите дали моторът завърта диска. Ако дискът не се върти, повторете горните стъпки.



Регулиране на притискащата сила на дозата



Противотежест

Пръстен със скала за притискащата сила

Централна линия

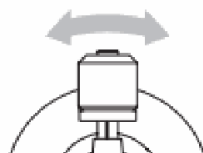
Противотежестта, доставена в комплекта, е подходяща за дози с тегло 3,0-6,0 g.

- Внимателно натиснете и завъртете **противотежестта** върху задния край на рамото (със скалата към предната част на грамофона).

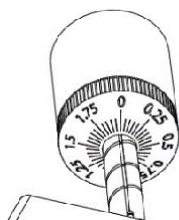
- Свалете предпазната капачка на дозата.

- Спуснете повдигача на рамото и поставете дозата в пространството между опората на рамото и диска.

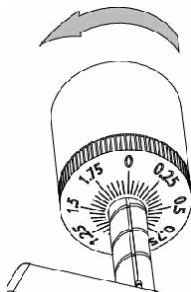
Внимателно завъртете **противотежестта**, докато рамото се балансира. То трябва да се връща в равновесно положение, ако бъде преместено нагоре или надолу. Извършвайте тази настройка внимателно.



- След като рамото е правилно балансирано, върнете го върху опората. Задръжте **противотежестта** неподвижна и внимателно завъртете **пръстена със скалата за притискащата сила**, докато нулата се изравни с черната линия на задната част на рамото. Проверете дали рамото все още е балансирано.



- Завъртете **противотежестта** обратно на часовниковата стрелка (гледано отпред), за да зададете притискащата сила според препоръките на производителя на дозата. Едно деление на скалата съответства на притискаща сила от 0,05 g.

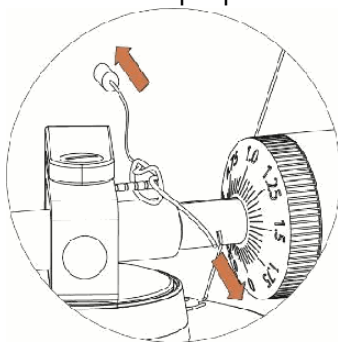


ЗАБЕЛЕЖКА: Препоръчителната притискаща сила за фабрично монтираната доза е $3,0 \pm 0,5$ g.

Поставяне на противоскейтинговата тежест

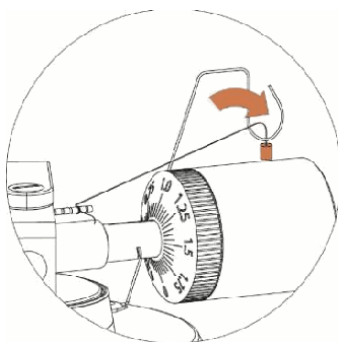
В комплекта ще намерите противоскейтингова тежест с тънка корда. За да я поставите, следвайте стъпките по-долу:

1. Нахлузете примката в края на кордата върху щифта за регулиране на противоскейтинга и я поставете в **третия жлеб** (правилната противоскейтингова сила за фабрично монтираната доза).



2. Издърпайте леко противоскейтинговата тежест, така че възелът на кордата да се придвижи до щифта.

3. Прехвърлете противоскейтинговата тежест над телената ѝ опора. Тежестта трябва да виси свободно в пространството отляво на опората.



Нахлузете примката на нишката на противоскейтинговата тежест върху **третия жлеб** на щифта, за да зададете правилната противоскейтингова сила за фабрично монтираната доза. Прекарайте нишката през ухото на телената опора.

Регулиране на противоскейтинговата сила

Противоскейтинговата сила трябва да се регулира според притискащата сила, както следва:

Притискаща сила	Жлеб на щифта
2-2,5 g	1-ви, считано от лагерните пръстени
2,5-3 g	2-ри, считано от лагерните пръстени
3-3,5 g	3-ти, считано от лагерните пръстени
3,5-4 g	4-ти, считано от лагерните пръстени



Нахлузете примката на нишката на противоскейтинговата тежест върху **третия жлеб** на щифта, за да зададете правилната противоскейтингова сила за фабрично монтираната доза. Прекарайте нишката през ухото на телената опора.

Свързване към стереосистема

RCA гнезда

- RCA гнездата на това устройство служат както за изход PHONO, така и за линейен изход. Режимът им се определя от превключвателя Phono/Line.
- При използване като линейен изход гнездата извеждат аналогов сигнал с линейно ниво и могат да се свържат директно към щифт активни тонколони или към подходящия вход на стереосистемата. При използване като изход PHONO те трябва да се свържат към грамофонен предусилвател или към входа PHONO на стереосистемата.
- Червеният щекер се свързва с десния канал, а белият - с левия.

Забележка:

- Ако превключвателят Phono/Line е в положение LINE, а RCA гнездата са свързани към входа PHONO на стереосистемата, звукът може да се изкриви поради претоварване на входа и стереосистемата може да се повреди.
- Ако превключвателят Phono/Line е в положение PHONO, а RCA гнездата са свързани към линейния вход на стереосистемата, звукът ще е много тих поради липсата на предварително усилване на сигнала.

RCA гнездото не е предназначено за директно свързване към пасивни тонколони без собствено захранване; при такова свързване звукът ще бъде много тих.

Свързване към електрическата мрежа

Захранващият адаптер се намира в опаковъчния материал от пяна. Разопакувайте го и включете малкия щекер във **входа за постояннотоково захранване** на гърба на грамофона. Включете адаптера в електрически контакт.

Работа

Работа с грамофона

1. Свържете включения в комплекта захранващ адаптер към устройството и натиснете бутона за захранване (2), за да включите грамофона.
2. Свалете предпазителя на иглата от дозата.
3. Поставете подложката върху диска, а върху нея - плоча. При плочи на 45 об./мин поставете адаптера за 45 об./мин върху централната ос, преди да поставите плочата върху диска.
4. Задайте превключвателя 33/45 об./мин според вида на плочата.
5. Завъртете превключвателя Start/Stop в положение Start, за да започне въртенето на диска.
6. Освободете фиксатора на рамото и преместете лоста за повдигане в горно положение.
7. Поставете рамото над желаното място (бразда) на плочата.
8. Преместете лоста за повдигане на рамото в долно положение, за да спуснете рамото към плочата. Като алтернатива поставете иглата над желаното място на плочата.
9. Внимателно спуснете рамото върху плочата.
10. След като приключите с възпроизвеждането, повдигнете рамото, върнете го върху опората с фиксатора и завъртете превключвателя Start/Stop в положение Stop.
11. Натиснете бутона за захранване, за да изключите устройството.

Работа с Bluetooth

Това устройство има Bluetooth предавател за безжично изпращане на звука към Bluetooth тонколони или слушалки.

1. Включете Bluetooth тонколоната и се уверете, че е в режим на сдвояване.
 2. Включете грамофона с бутона за захранване (2). Светодиодният индикатор (1) първо ще светне в ЧЕРВЕНО, след което ще мига в синьо, докато Bluetooth търси външна тонколони или слушалки.
- Забележка: Ако искате да изключите функцията за Bluetooth търсене, задръжте бутона за захранване за 3 секунди; светодиодният индикатор ще светне в ЧЕРВЕНО.
3. При сдвояване синият светодиод мига два пъти в секунда, а след установяване на връзката свети постоянно в синьо.

Забележка: Устройството се свързва с най-близкото Bluetooth устройство. Ако в рамките на 2 минути не бъде намерена Bluetooth тонколони за сдвояване, Bluetooth предавателят става неактивен и светодиодът светва в червено.

4. За прекъсване на сдвояването задръжте бутона за захранване за 3 секунди или изключете Bluetooth сдвояването на външната Bluetooth тонколони или слушалки.

„Това изделие има **функция за Bluetooth предаване** и **не може да приема звук чрез Bluetooth**: това означава, че можете безжично да предавате Bluetooth аудиосигнал към външно устройство, като Bluetooth тонколони, Bluetooth слушалки, аудиосистема с Bluetooth приемник, ...“

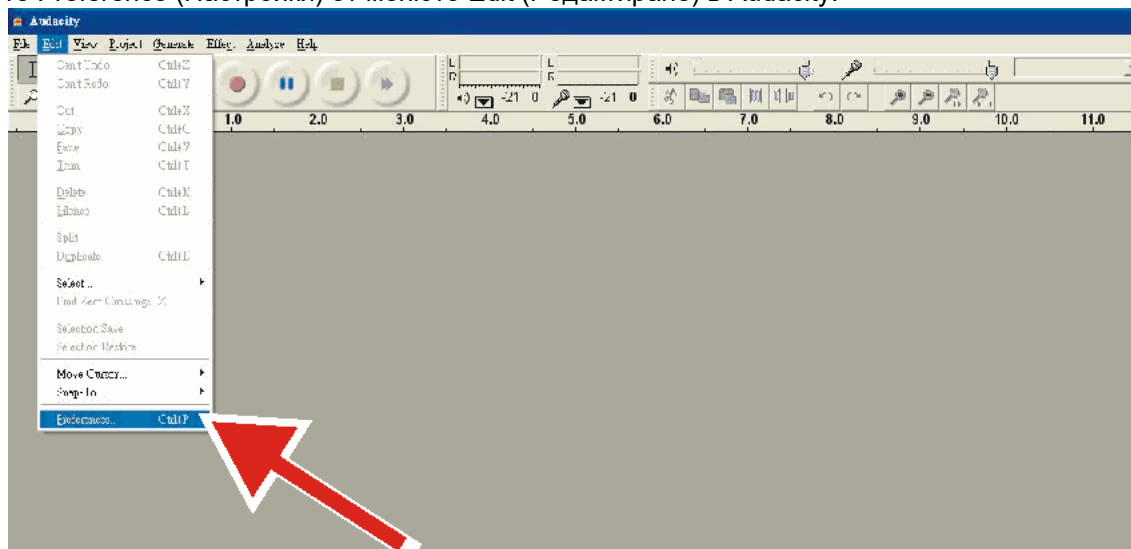
Преглед на софтуера Audacity

Audacity е свободен софтуер, лицензиран съгласно Общия публичен лиценз на GNU (GPL). Повече информация и изходният код са достъпни в интернет на <https://www.audacityteam.org/download/>

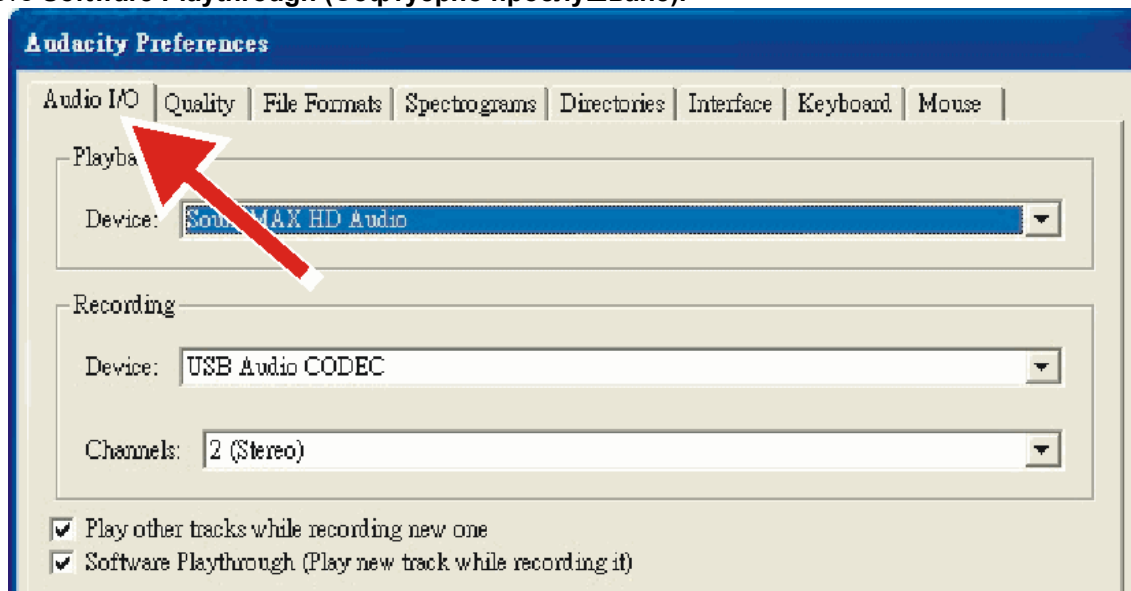
* Уверете се, че сте инсталирали софтуера, преди да започнете.

Настройване на компютъра за работа с Audacity

1. Свържете източник на входен сигнал към устройството.
2. Свържете USB кабела към компютъра.
3. Инсталирайте софтуера за запис Audacity.
4. Отворете програмата Audacity.
5. Изберете Preference (Настройки) от менюто Edit (Редактиране) в Audacity.



6. Изберете раздела **Audio I/O (Аудиовход/изход)** горе вляво.
- В Playback (Възпроизвеждане), Device (Устройство), изберете **вътрешната звукова карта**.
 - В Recording (Запис), Device (Устройство), изберете **USB Audio CODEC**.
 - В Recording (Запис), Channels (Канали), изберете **2 (Stereo) (Стерео)**.
 - Отметнете **Play other tracks while recording new one (Възпроизвеждане на други писти при запис на нова)**.
 - Отметнете **Software Playthrough (Софтуерно прослушване)**.

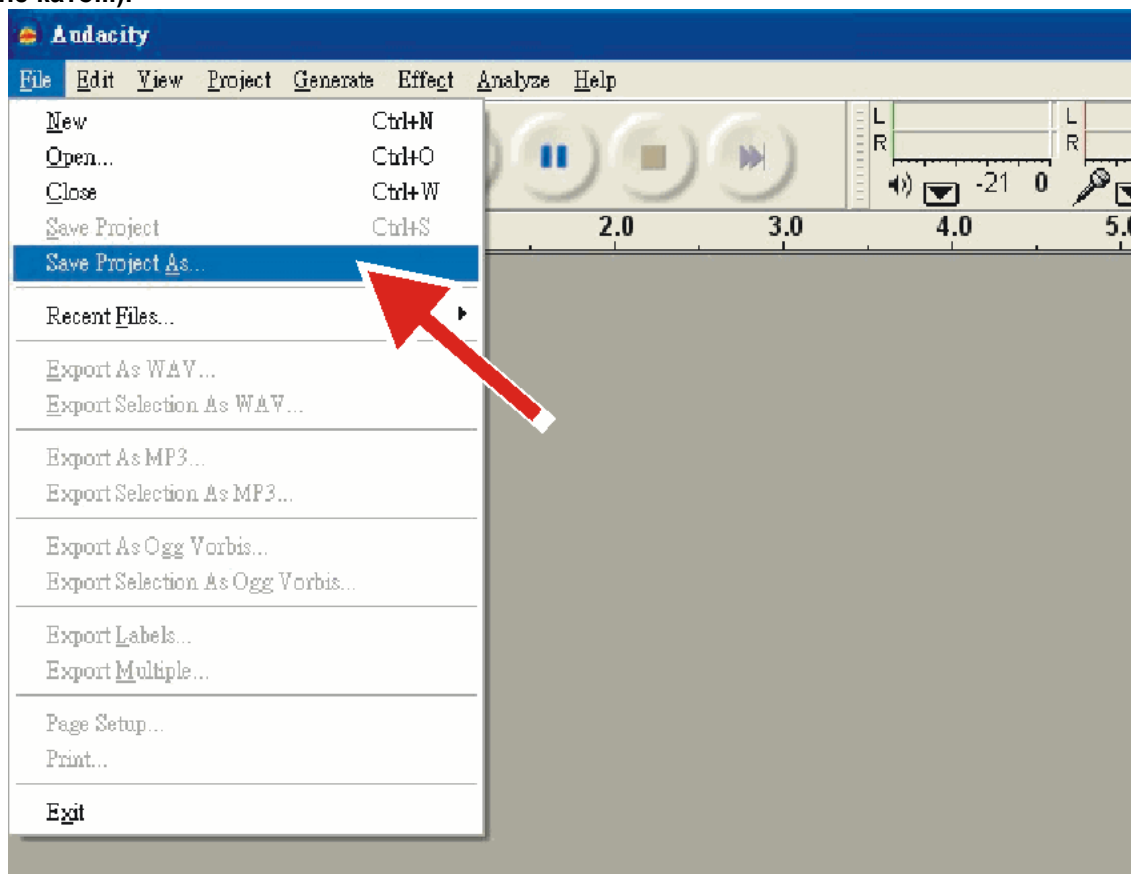


Записване на албуми с Audacity

1. Запазване на проект

- Audacity записва всички променени и записани аудиоданни в папка с име **Projectname_data**, която се намира на същото място, където сте запазили самия файл на проекта.
- Затова изберете **Save Project as (Запазване на проекта като)** от менюто File (Файл) в Audacity и изберете местоположение и име на файла на проекта.

- Имайте предвид, че при първоначално стартиране на Audacity е достъпна само командата „Save As...“ (Запазване като...).



2. Как се записва

- Подгответе USB грамофона за възпроизвеждане на песента или албума, който искате да запишете.
- Щракнете върху червения бутон Record (Запис), за да започнете записа.



- Спуснете рамото на USB грамофона върху албума и песента, които искате да запишете.
- Щракнете върху синия бутон Pause (Пауза), за да прекъснете временно записа. Натиснете го отново, за да продължите.



- Щракнете върху жълтия бутон Stop (Стоп).



Това е всичко. Сега можете да експериментирате със записа и да изпробвате възможностите за редактиране на Audacity. Не забравяйте, че докато проектът е отворен, можете да използвате функцията Undo (Отмяна) почти без ограничения.

ЗАБЕЛЕЖКА: Компактдискове не могат да се записват директно от приложението Audacity. Трябва да използвате други приложения за запис на компактдискове.

Поддръжка и почистване

Вашият грамофон изисква малко или никаква редовна поддръжка. Отстранявайте праха с леко навлажнена антистатична кърпа. Никога не използвайте суха кърпа - тя създава статично електричество и привлича още прах! В специализираните магазини се предлагат антистатични почистващи препарати, но трябва да се прилагат пестеливо, за да не повредят гумените части. Препоръчително е преди почистване или поддръжка да поставите предпазителя на иглата, за да предотвратите повреда.

Ако грамофонът няма да се използва продължително време, свалете задвижващия ремък, за да предотвратите неравномерното му разтягане.

ЗАБЕЛЕЖКА: Като предпазна мярка винаги изключвайте грамофона от захранването преди поддръжка!

Полезни съвети

Грамофонът трябва да се постави върху повърхност с нисък резонанс, като дърво или многослоен шперплат, за да се избегнат конструктивни вибрации, нарушаващи възпроизвеждането.

Смяна на дозата

1. Преди смяната поставете предпазителя върху иглата, за да предотвратите повреждането ѝ по време на процедурата.
2. Внимателно откачете проводниците от оригиналната доза.
3. Разхлабете двата винта на държача, които закрепват дозата, и свалете оригиналната доза.
4. Монтирайте новата доза към държача и затегнете леко винтовете. На този етап не ги затягайте докрай.
5. Свържете проводниците към клемите на новата доза. Цветовите означения на проводниците са следните:

Бял	Ляв канал, положителен (L+)
Черен	Ляв канал, отрицателен (L-)
Червен	Десен канал, положителен (R+)
Черен	Десен канал, отрицателен (R-)

6. Регулирайте положението на дозата, така че да е точно подравнена върху държача и иглата да следва браздите напълно успоредно. За целта поставете включения хартиен шаблон за подравняване на дозата върху оста на грамофона, внимателно повдигнете рамото и поставете върха на иглата последователно върху точките, означени със 130 mm и 250 mm. Настройвайте прецизно положението на дозата върху държача, докато тя стане напълно успоредна на референтните линии и в двете точки.
7. След постигане на точно подравняване затегнете винтовете докрай.

ЗАБЕЛЕЖКА: Ако не сте запознати с тази процедура или не се чувствате уверени да я извършите, препоръчваме да се обърнете към специалист за монтажа.

Технически характеристики:

Номинални скорости	33 1/3 и 45 об./мин
Отклонение на скоростта	±1%
Детонации и флуктуации на скоростта	≤0,15%
Съотношение сигнал/шум	55 dB
Диапазон на притискащата сила	3,0-6,0 g
Ефективна дължина на рамото	8,6" (218,5 mm)
Надвес	0,73 in
Консумирана мощност	5 W (макс.)
Външно захранване	12 V/500 mA AC-DC
Размери (Ш × В × Д)	420 × 360 × 125 mm
Тегло	4,8 kg

Технически характеристики: AT-3600L (audio-technica)

Честотна характеристика	20 Hz-20 kHz
Препоръчително товарно съпротивление	47 kΩ
Баланс между каналите	<2,5 dB
Свързване към усилвател	ММ вход
Разделяне на каналите	>18 dB
Препоръчителна притискаща сила	3,0±0,5 g
Изходно напрежение	2,5 mV
Тегло	5 g

Възможна неправилна употреба и неизправности

Тези грамофони се произвеждат по най-високи стандарти и преминават строг контрол на качеството, преди да напуснат завода. Възможните неизправности не се дължат непременно на дефекти в материалите или производството, а понякога могат да бъдат причинени от неправилна употреба или неблагоприятни обстоятелства. Затова е включен следният списък с често срещани признаци на неизправност.

Дискът не се върти, въпреки че устройството е включено:

- Устройството не е свързано към електрическата мрежа.
- В контакта няма захранване.

- Задвижващият ремък не е монтиран или се е изхлузил.
- Устройството автоматично е преминало в режим на готовност; включете го отново.

Няма сигнал от единия или от двата канала:

- На усилвателя не е избран входът PHONO.
- Усилвателят не е включен.
- Звукът на усилвателя или тонколоните е изключен.
- Няма връзка към тонколоните.
- Няма връзка между грамофона и усилвателя.
- Проводниците не са свързани към дозата.

Силен брум на входа PHONO:

- Няма заземяваща връзка от дозата, рамото или кабела на рамото към усилвателя, или има заземителен контур.
- Грамофонът е прекалено близо до тонколоните.

Изкривен или непостоянен звук от единия или от двата канала:

- Грамофонът е свързан към неправилен вход на усилвателя.
- Иглата или иглодържателят са повредени.
- Задвижващият ремък е прекалено разтегнат или замърсен.
- Лагерът на диска е без масло, замърсен или повреден.
- По иглата има прах.
- Превключвателят MM/MC на предусилвателя е настроен неправилно.

Забележка: За да предпази иглата, дискът спира автоматично, ако в продължение на 3 минути не се възпроизвежда музика. За намаляване на консумацията на енергия цялото устройство преминава автоматично в режим на готовност, ако в продължение на около 20 минути не се възпроизвежда музика. За да включите устройството отново, натиснете бутона POWER. Ако устройството ви се изключва редовно, това не е дефект.

Захранващ адаптер

Производител: BRIGHTPOWER OPTOELECTRONIC TECHNOLOGY CO., LTD

Номер на модела: SW1200500-FM

Входно напрежение: 100-240 V

Честота на входния променлив ток: 50/60 Hz

Изходно напрежение: DC 12 V

Изходен ток: 0,5 A

Изходна мощност: 6 W

Средна ефективност в активен режим: 79,62%

Ефективност при ниско натоварване (10%): 70,40%

Консумирана мощност без товар: 0,073 W

Използвайте само захранването, посочено в указанията за потребителя.

Гаранция

Comтахх B.V. предлага сервизно обслужване и гаранция в съответствие с европейското законодателство, което означава, че при необходимост от ремонт (както по време на гаранционния срок, така и след него) трябва да се свържете с местния търговец.

Важна забележка: Не е възможно да изпращате изделия, нуждаещи се от ремонт, директно на Comтахх B.V.

Важна забележка: Ако устройството бъде отворено или по какъвто и да е начин бъде извършена намеса в него от неоторизиран сервизен център, гаранцията се прекратява.

Това устройство не е подходящо за професионална употреба. При професионална употреба всички гаранционни задължения на производителя отпадат.

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

Пазете документа за покупка за целия гаранционен срок, тъй като е необходим за всички гаранционни претенции. По време на гаранционния срок дефектните артикули ще бъдат поправени, заменени с нови или покупната стойност възстановена за сметка на производителя. Работата, извършена по гаранцията не започва нов гаранционен срок, единствено удължава текущия с времето, необходимо за поправка или замяна. Производителят си запазва правото да анулира всички гаранционни претенции за повреди или дефекти поради неправилна употреба, злоупотреба или външно въздействие (падане, удар, проникване вода, прах, замърсяване или счупване). Износващи се части (напр. Акумулаторни батерии) са изключени от гаранцията. При получаване на рекламационни стоки, "Медиа Трейд" ЕООД си запазва правото да избира между подмяна, ремонт или възстановяване на покупната стойност от документа за покупка.

Отказ от отговорност

Фърмуерът и/или хардуерните компоненти се актуализират редовно. Поради това някои указания, характеристики и изображения в тази документация може леко да се различават от конкретното ви устройство. Всички елементи, описани в това ръководство, са само с илюстративна цел и може да не се отнасят за конкретния случай. От описанието в това ръководство не могат да произтичат законови права или претенции.

Изхвърляне на старото устройство



Този символ означава, че съответното електрическо изделие или батерия не трябва да се изхвърля с общите битови отпадъци в Европа. За да осигурите правилното третиране на отпадъците от изделието и батерията, изхвърляйте ги в съответствие с приложимите местни законови изисквания за изхвърляне на електрическо оборудване или батерии. По този начин ще допринесете за опазването на природните ресурси и за подобряване на стандартите за защита на околната среда при третирането и изхвърлянето на електрически отпадъци (Директива относно отпадъците от електрическо и електронно оборудване).

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

С настоящото Commaxx декларира, че радиосъоръжението от тип [Lenco LBT-188 (V2) / LBT-189 / LBT-288] е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следните интернет адреси:

<https://doc.nedis.com/en-us/LBT188PI>

<https://doc.nedis.com/en-us/LBT188WA>

<https://doc.nedis.com/en-us/LBT189WA>

<https://doc.nedis.com/en-us/LBT288WA>

Тип радиовръзка	Честотен диапазон (MHz)	Мощност (dBm)
Bluetooth	2402-2480	<6

Декларация за съответствие и ръководство на български език може да намерите на страницата на модела на www.mediatrade-bg.com

За повече информация и съдействие посетете www.lenco.com
Commaxx B.V. Wiebachstraat 37, 6466 NG, Kerkrade, Нидерландия.

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

(В съответствие с EN ISO/IEC 17050-1)



DoC nr: 2025-00268 (Ver.: 1)

Ние Commaxx, като производител, декларираме, че тази Декларация за съответствие се издава под наша
лична отговорност и принадлежи към следните продукти

на марката: **Lenco**

Номер на артикула	Име на артикула
LBT-188WA	Lenco record Player with Bluetooth® transmission Dark Brown

ПОСОЧЕНИТЕ В НАСТОЯЩАТА ДЕКЛАРАЦИЯ ПРОДУКТИ СА В СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС:

Директива / Регламент	(Хармонизиран) стандарт
(ErP) (EU) 2023/826	EN 50564:2011
(EuP / ErP) 2009/125/EC	(EU) 2019/1782
(RED) 2014/53/EU	EN 55032:2015 + A11:2020 EN 55035:2017 + A11:2020 EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021 EN 62368-1:2014 + A11:2017 EN 62479:2010 EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021 ETSI EN 300 328:V2.2.2 ETSI EN 301 489-1:V2.2.3 ETSI EN 301 489-17:V3.2.4
(ROHS) 2011/65/EU + (EU)2015/863	IEC 62321

ПОДПИСАНО ЗА И ОТ ИМЕТО НА:

Място и дата на издаване: **Kerkrade, 2025-10-31**

Име, длъжност : **Peter Bruls, Compliance & Quality manager**

Име на дружеството : **Commaxx**

Подпис:



Commaxx B.V.

Wiebachstraat 37, 6466 NG Kerkrade, The Netherlands

NL855396763B01

www.commaxxgroup.com

+31 85 808 1448

info@commaxxgroup.com